



# 计划



# 打包



# 收听

# 为应对台风做准备

## 做好准备

### 台风之前的预备工作

- 听收音机 (确认您有额外的备用电池)
- 检查您的紧急情况装备带并将它放置于就近易取的地方
- 将户外的东西和家具都放倒或包扎捆紧
- 在门窗上覆盖上木板, 或将宽的包装胶带以交叉的形式粘贴在玻璃上, 并关紧所有的门
- 确认您的车辆的油箱里装满油, 如有可能将它停放在有顶棚的地方
- 确认您的船只或拖车已入车库, 若条件不允许, 请尽量将它们用粗的绳索牢牢地固定在可确保它们不被外力移动的固定点
- 从拖车或帐篷里撤退出
- 如果您碰巧去到台风影响区域里, 请同您宿处的主人或管理人员联系并确认在紧急情况下您需要做的事和可以去的安全处
- 储存足够的饮用水, 并把浴缸和带轮子的垃圾箱装满水 - 这些水可以在供水中断的时候用来冲厕所
- 把水冻成冰以防断电
- 把重要的文件和物品装入塑料袋, 或装入可以防水的容器内, 并将它们放在安全的地方
- 关闭所有非重要电器的电源并拔下其电源插头

### 在台风中

- 持续收听电池供电的收音机, 以保证您能知悉所有的警告和建议
- 请留在安全的室内场所并注意让您的家人与您一起保持镇定
- 在建筑物最结实的区域躲避, 通常是浴室, 厕所或走廊
- 床垫和毯子可能给予您一些保护
- 了解台风中心的情况 - 请待在室内!

### 台风过境之后

- 继续留在室内直到从收音机中收听到官方发布的消息证明台风已经过境
- 不要靠近坠落的电缆! 请记住坠落的电缆非常可能都是带电的
- 不要靠近洪水

## 非常用品

- 电池供电的收音机和备用电池
- 手电筒和备用电池
- 蜡烛, 打火机, 和防水火柴
- 在密封的容器中储满水 (10升/人)
- 易储食品 - 足够3-4天的食物量
- 简易移动燃气炉和备用燃气
- 罐头开启器和其它厨房用具
- 多功能工具器械
- 急救包和手册
- 药品
- 盥洗和卫生用品
- 替换衣物和结实的鞋子
- 特殊必需品, 例如婴儿, 老人或行动不便人士所必需的物品
- 宠物的食物, 饮用水, 和其它必需品
- 现金 (自动取款机可能无法使用)
- 个人文件 (保险证明, 照片等等)
- 结实的塑料袋 (装衣物或其它值钱的物品)
- 紧急联系的电话号码

\* 您肯能不会在一个避难场所用到所有这些物品



## 把收音机调到您所在的地方电台

ABC Cairns  
801 AM, 106.7 & 95.5 FM

Cairns FM  
(Community Multicultural)  
Radio  
89.1 FM

Bumma Bipperra Media  
98.7 FM



### 政府紧急联系电话

关于台风来临之前的信息 4044 3044  
关于台风过去之后的信息 4044 3377

### 其它紧急联系电话

警察 / 救护车 / 救火 000  
州救护服务 (SES) 132 500  
Ergon 电力公司 132 296  
主要道路局 131 940

### 实时信息和更新

这些频道会在发布台风, 极端天气和自然灾害等警告之后迅速启动。

更多信息请浏览:  
[www.cairns.qld.gov.au/disaster](http://www.cairns.qld.gov.au/disaster)



Like us:  
CairnsDCC



Follow us:  
@CairnsDCC

## 当地居民或访客须知



Small steps can make a world of difference. Recycled paper.



计划  
制定一个家庭应急计划



打包  
整理一个紧急情况使用装备包



收听  
等待通知





# 关于台风

## 什么是台风?

台风是一种强烈的热带暴风雨，通常伴有强风和暴雨，而这些都是会对人们的财产带来巨大的损失。台风‘眼’或者台风中心是一片仅有微风和晴空区域。但是，请注意，这片区域并不意味着台风已经结束。台风中心的到来意味着将继续会有极具破坏性的强风从另一方向移动过来。请继续留在室内！



### 台风观测

气象局在预计台风登陆时刻的前48小时内发布台风观测信息。信息会每6小时更新一次。



### 台风警告

台风警告会在预计强风登陆或影响海岸线以及海岛社区前24小时之内发布。它会告知台风所处的位置，移动情况，风暴等级，以及预计将会被影响到的区域。如有需要，暴雨，洪水和风暴潮的预告也会一同发布。居民和到凯恩斯访问的访客应该立即采取预警方案和措施来保证自己的生命和财产安全。

# 台风等级

## 台风等级

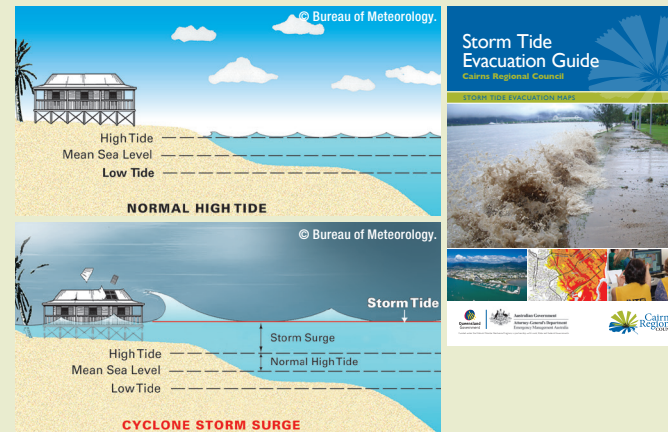
台风等级	最强风力	典型的影响
1	90-124 kph	轻微并可被忽视的房屋损坏；可能对农作物，树木和房车有所损坏；船只等停泊处可能会有所损坏。
2	125-164 kph	轻微房屋的损坏；路标等道路标志的严重损坏；树木，农作物和房车等严重损坏，电力可能会中断，船只停泊处的损坏并可能会发现拴住断裂。
3	165-224 kph	房屋的房顶或结构损坏；某些房车或农作物的毁坏；电力非常可能中断。
4	225-279 kph	房屋的房顶严重损坏和消失，建筑物的结构被破坏；许多房车毁坏或被吹走，空中有导致危险的各种物品和垃圾；大面积的电力中断。
5	大于 280 kph	极端危险，非常大面积的毁坏。



# 关于风暴潮

## 风暴潮是什么?

风暴潮指的是由于热带风暴所引起的海平面上升。



风暴潮的形成是由于高处的风压向海面，同时风暴所伴随的大气压低于正常气压。当热带风暴登陆海岸的时候，大风吹过海面将海浪的浪尖推向海岸并覆盖了沿海的低洼处，这样就引起了洪水，从而毁坏了建筑物并阻断了疏散路线。



风暴潮潮位和地点搜索以及详细说明凯恩斯地区的风暴潮区域的地图可在凯恩斯政府网站上获得。同时，网站还提供风暴疏散指南。

[www.cairns.qld.gov.au/disaster](http://www.cairns.qld.gov.au/disaster)



# 疏散步骤

## 您在何时并为何需要疏散

- 除非您已经得到了需要疏散的建议，不然您就需要一直留在安全室内的安全处，并让您的家人和您自己保持冷静
- 收听您的收音机和其它提供疏散消息的电台
- 如果您正处于风暴潮所在地区，我们鼓励您提前做出相应的准备以使您和您的家人或朋友能有一个临时的安全场所容身，如果您被建议疏散到其它场所，请您尽量去到地势相对较高的地方
- 如果疏散令下达，避难场所将为无其它地方可去的人们开放。宠物，酒精饮品或武器是不允许携带入内的。
- 如果疏散令下达，紧急服务人员可能会在您所在的街道逐一敲门并指导您去到一个相对安全的地方
- 请携带上您的紧急备用装备包括床单和毛巾
- 请将您的信息登记在‘国家登记和问讯系统’，您可以致电 1800 727 077 或访问网站 [www.redcross.org.au](http://www.redcross.org.au)。

